22 ԻՆՃԻ ՍԷՆԷ — ՌՊԻԼԷՎԼ. ՌՊԻԼԷՎԼ. ١٠ — 40 ՓԱՐԱ.

Պոլսոյ Լրագիր

ՄԻԻՆԱՏԻՒ ԻՐԱԲԵԱՍ

22 ԻՆՃԻ ՍԷՆԷ — ١٢٩٦ ՇՈՒՊԱԹ ٢ — 40 ՓԱՐԱ.

ԹԷԼԷԿՐԱՖԻՅԷ

ԱԺԱՆՍ ՀԱՎԱՍ

Պերլին, 12 փետրվար

Գօնթ Հացֆէլտ տիւն ազամ Տէրիսատէթ միւթէվէճիհէն հարէքէթ իւլէմիշ տիր։ Միւշարիւէյհ Վիէննատան կէշտիկինտէ, օրատա թէվզիք իտէճէք տիր։

Վիէննա, 12 փետրվար

Բոլիթիշ Գոբէսբոնտէնց զազէթասընդն թէմին իթտիկինէ կէօրէ, գօնթ Հացֆէլտ Տէրիսատէթէ կէլիր կէլմէզ, Եունան մէսէլէսինին հալլի իշին քիւշատ օլունաճագ միւզաքէրաթը իտարէյի ումումիէսինի տէրիւհտ իտէճէք տիր։ Մէզքուր զազէթա, Եունան մէսէլէսի հագգընտա տէվլէթլէր պէյնինտէ օլան իթթիֆագատան պահս իթտիքտէն սոնրա, տէվլէթի Ալիեէ իլէ Եունան տէվլէթի արասընտա պիր մուհարէպէնին վուգուինէ, իքի տէվլէթլէրտէն գանղըսը սէպէպլիէթ վէրիր իսէ, պիտիք պիր մէսուլյէթ թահթընտա գալաճաղընը պէեան իլէմիշ տիր։

Վիէննա, 12 փետրվար

Էքսէր զազէթալարը պէեան իթտիքլէրինէ նէզարէն, միւզաքէրաթը ճէտիտէ պաշա չըգմասըդը թագտիրտէ, Պէրլին գոնֆէրանսը գարարլարընը պագա վէ մուհաֆազասը, Մ. Կոշէն իլէ պարօն տը Հայմէրլէ միեանէսինտէ բէմէն գարարլաշտըրըլմըշ տըր։

Բարիս, 12 փետրվար

Մէմօրիալ Տիրլօմաթիք զազէթասընդն թէմին իթտիկինէ կէօրէ, Ինկիլթէրրա տէվլէթի, Եանեա իլէ Մէչվլեու տէվլէթի Ալիեէ պըրագմագ խուսուսունա, Ավսթրիա վէ Ալմանիա տէվլէթլէրինէ իթթիֆագ իթմըշ տիր։

Մէզքուր զազէթանընդն ռիվայէթինէ կէօրէ, տէվլէթլէր միւնֆէրիտէն պու իթթիֆագա մուվաֆֆագաթ կէօսթէրտիքտէն սոնրա, քէյֆիէթի տէվլէթի Ալիեէ իլէ Եունանա թէպլիղ իտէճէքլէր վէ թարաֆէյնի թէրքի սիլահա տավէթ իստէճէճքլէր տիր։

Տէրիսատէթտէ պուլունան սիւֆէրա, պու մաել իւզրէ պիր միւշթէրէք նօթա գալմէմ ալըգ, Պապը Ալիեէ թագտիմ ի. տէճէքլէր տիր։

Պու նօթանընդ այնի տաթի Եունան տէվլէթինէ ինթա օլունաճագ տը։

Բարիս, 13 փետրվ.

Գոբէսբոնտանա Հավաս զազէթասընդն գավլինէճ, Գաբէտարիտէ (Սարէնիատա տը) թապ ու նէշը օլունան Արապճա Միսթագիլ նամ զազէթա իլէ Թունուսա տայիր բէք չօգ եալան վէ թախտիլի էզհանը մուճիպ հավատիպլէր նէշը օլունմուշ տուր։

ԱԺԱՆՍ ՐԷՕՑԹԸՐ

Լօնտրա, 14 փետրվ.

Հիւքիւմէթ մարիֆէթիյլէ իճրա իտիլէն թահարրիւաթը ճէտիտէ իլէ, Վինսսոր սէրաեընը պէր հավա իթմէք իւզրէ, Ցէնիրալար թարաֆընտան պիր խէֆի ճէմիյէթ պուլունտուզունա տայիր վազը օլան շիւպհէլէրին ասլ ու էսասը օլմատըգը անլաշըլմըշ տը։

Լօնտրա, 14 փետրվ.

Սը Ժորժ Գոլէյ իմտատ ասքէրի թալէպ իթմիշ օլտուղունտան, հարպիէ նէզարէթի Թրանսվաալա իքի պայ սիւարի, 700 նէֆէր բիատէ վէ 160 թօքճու սէվգինի էմր իյլէմիշ տիր։

Ասաքիրի մէրգումէ, օն կիւնէ գատար նաթալա միւթէվէճիհէն հարէքէթ իթմէք իւզրէ, սէֆինէլէրէ բաքիպ օլմագը-ղա հազը պուլունաճագլար տը։

ՄԻԻԹԷՆԷՎԻՅԷ

Կէլիպօլու միւթէսարրըֆը թահսին բաշա հազրէթլէրինէ իւչունճի բիւթպէտէն նիշանը ալիի Օսմանի.

Կրան տիւք Նիգոլա հազրէթլէրի թարաֆընտան զաթը հապրէթի բասրիչահիէ իհտա վէ թաղտիմ գըլընան արապա հայվանլարընը կէ-թիրմիշ օլան Գոսթանթէն Վասիլիսիտէ պէշինճի բիւթպէ Մէճիտի իհսան պույրուլմուշ տուր։

—Էվվէլքի կիւն, Մէվլուա օլմադ միւնասէպէթիյլէ, էվվէլա վիւքէլյայի ֆիլամ հազարամբ յլա սատարէթ մնապուլարը Եըլըզսէ-բաեընտա թաամ իթմիքտէն սոնրա, Մէճիտիէ ճամիսինէ կէլիպ, վէ վիւզէրայի աղզամ վէ սուտուրը քիրամ վէ բիւթպէյի պալա վէ Իսթանպօլ բաեէլիկերիյլէ, ֆէրիգան վէ բիւթպէյի ուլեա սընըֆը էվվէլի ըէճալը օրատա թօքանմըշ օլուպ, ճիւմլէսի սաֆպէսթէյի իհթիրամ օլտուղլարը հալտէ, զաթը հապրէթի Բաշիչահի պէյկիրէ սիւար օլարագ, վէ պիտիք Լամէրայի ասքէրիէ բիւքեապը հիւմաեունընարընտա պուլունարագ, ճամիի չէրիֆէ ազիմէթ, վէ լաղըմ կէլէն մէրասիմի տինիէ իճրա օլունտուղտան սոնրա, թէշրիֆաթը մէգքիւրէ իլէ ավտէթ պուեուրմուշլար տը։

Մէգքիւր թէշրիֆաթտէ, տամտա Նուրի բաշա հազրէթլէրիյլէ տամտա Մահմուտ Ճէլալէտտին բաշա հազրէթլէրի տախի հազը պուլունտուղլարը կիպի, օ կիւնիւն ադշամը մապէյնի հիւմաեունտա թաամ իթմիշլէր տիր։

—Ինկիլթէրրանընդն Տէրիսատէթ սէֆիրի Մ. Կոշէն, պէրլաշկրէրինտէ իւմէրայի պահրիեէսէն պիր զաթ պուլունտուղու հալտէ, Թրիէսթէն բաքիպ օլմուշ օլտուղու Իրիս նամ վաբօր իլէ, էվվէլքի կիւն Պէշիգա լիմանընա մուվասլէթ իթմիշ, վէ օրատան սէֆարէթ վաբօրու պուլունան Անթվէրպ իլէ տիւն սապահ Իսթանպօլա մուվասլէթ իյլէմիշ տիր։

Սէֆիրի միւշարիւէյհ Լօնտրատան հարէքէթինտէն էվվէլ, Գրալիչա հազրէթլէրի թարաֆընտան թաամա տավէթ օլունմուշ տուր։

Միւշարիւէյհ հազրէթլէրի Տէրիսատէթէ կէլմէք իչին Վիէննատա օղրատըղլարը սբրատա, տէվլէթի մանթպուսընդն օրատա մուգիմսէֆիրի սբը էլչիթ իլէ պիրլիքտէ, Ավսթրիա խարիճիէ նազըրը պարօն տը Հայմէրլէէ զիեարէթէ կիթտիքտէ, Վիէննատա մուգիմ սիւֆէրայի սայիրէ իլէ Բաբա հազրէթլէրինէ վէքիլի տախի խարիճիէ նէզարէթի տայիրէսինտէ պիր գոնֆէրանս սուրէթիյլէ թօպլանտըգլարընտան, Մ. Կոշէն վէ սը էլչիթ տախի իշպու գոնֆէրանսա տախիլ օլմուշլար տը։

Գոնֆէրանստա մուպատէլյի էֆքեար իտիլէճէք շէյլէր պիթիրիլմիտիքտէն սոնրա, վէ թրիէսթէէ միւթէվէճճիհէն հարէքէթ իթմէզտէն էվվէլ, Մ. Կոշէն, պարօն տը Հայմէրլէյի խուսուսի օլարագ կէօրիւպ պու տէֆտքի մէմուրլյյէթի նէտէն իպարէթ օլտուղունու սէօյլէմիշ տիր։

—Թրընկը զատէ Բուզիկ էֆէնտիէ Բաբա հազրէթլէրի թարաֆընտան ուօգուզուճու Պիօս նիշանընդն իքինճի բիւթպէսինտէն պիր գէթասը վիրիտիկինի Լա Թիւրքի եաղբեօր։

—Պիր զէմանատան պէրու Էվրոբատա պուլունան Թրընս պէյ իլէ մատամասընդն էվվէլքի կիւն Իսթանպօլա ավտէթ վէ մուվասլէթ իլիմիզ օլան Գոսթանթէն Վասիլիսիտէ պէշինճի բիւթպէ Մէճիտի իհսան պույրուլմուշ տուր։

—Էվվէլքի կիւն, Մէվլուա օլմադ միւնասէպէթիյլէ, էվվէլա վիւքէլյայի ֆիլամ հազարամբ յլա սատարէթ մնապուլարը Եըլըզսէբաեընտա թաամ իթմիքտէն սոնրա, Մէճիտիէ ճամիսինէ կէլիպ, վէ վիւզէրայի աղզամ վէ սուտուրը քիրամ վէ բիւթպէյի պալա վէ Իսթանպօլ բաեէլիկերիյլէ, ֆէրիգան վէ բիւթպէյի ուլեա սընըֆը էվվէլի ըէճալը օրատա թօքանմըշ օլուպ, ճիւմլէսի սաֆպէսթէյի իհթիրամ օլտուղլարը հալտէ, զաթը հապրէթի Բաշիչահի պէյկիրէ սիւար օլարագ, վէ պիտիք Լամէրայի ասքէրիէ բիւքեապը հիւմաեունընարընտա պուլունարագ, ճամիի չէրիֆէ ազիմէթ, վէ լաղըմ կէլէն մէրասիմի տինիէ իճրա օլունտուղտան սոնրա, թէշրիֆաթը մէգքիւրէ իլէ ավտէթ պուեուրմուշլար տը։

Մէգքիւր թէշրիֆաթտէ, տամտա Նուրի բաշա հազրէթլէրիյլէ տամտա Մահմուտ Ճէլալէտտին բաշա հազրէթլէրի տախի հազը պուլունտուղլարը կիպի, օ կիւնիւն ադշամը մապէյնի հիւմաեունտա թաամ իթմիշլէր տիր։

—Ինկիլթէրրանընդն Տէրիսատէթ սէֆիրի Մ. Կոշէն, պէրլաշկրէրինտէ իւմէրայի պահրիեէսէն պիր զաթ պուլունտուղու հալտէ, Թրիէսթէ

ռայի նուֆուզ լյլէտիկինտէն, հէյ-եէթի վիւքէլա, Ֆրանսանքն հիչ պիր թոք աթմանեաճաղընը պէեա-նէ մէճպուր օլմուշ տուր։ Հաթթա էհալինին էֆքեարը ումումիեէսին-տէն մէճպուր օլսուղունտան, Մ. տը Ֆրէյսինէ Մօնթանպատա պիր նուրթգ իրատ իթմիշ, վէ պունտա քէնտիսինին, տախիլի վէ խարիճի միւսալէհաեա թարաֆտար օլսու-ղունու պէեան լյլէմիշ տիր։ Մու-ախխարէն Մ. տը Ֆրէյսինէ, թէ-հարրի իթմէք իսթէմէտիկիմ պա-զը էսպապա մէպնի, մէնէտի իգ-թիսարտան տիւշմիւշ, վէ միւշա-րիւէյհին ինֆիսալինէ սէպէպ, խա-րիճի բօլիթիդա մատտէսի օլմուշ տուր։

Րէյսի մէճլիս.—Մէսէլէյի Մ. տը Ֆրէյսինէ պիզզաթ հալլ իթմիշ տիր։

Մ. Լամի.—Մ. տը Ֆրէյսինէ, նիւ-մայիշի պահրիեէ, Ինկիլթէրրա տէվ-լէթի թարաֆքնտան վուգու պու-լան շէրայիթ իւզրէ, եանի տաքէ-րիճէ պիր հարէքէթ իճրաաը միւմ-քիւն օլմագ չարթըլլա մուվաֆ-ֆագաթ եյլէմիշ տիր։ Ֆագաթ էֆ-քեարը ումումիեէ թէքրար էօյէ պիր շիտատթլէ միւտախէլէ եյլէմիշ տիր քի, նիհաեէթ հիւքիւմէթ, էֆքեարը էհալիեէ իթթիպա իթ-մէքլիքկէ մէճպուր օլմուշ տուր։

Օլ վագթտան պէրու, տիվալ աշիքեարէն մէյտանա չըգըպ, տա-նանմա տախի ատէթ իթմիշ, վէ էվվէլ էմիրտէ Եունանիստանա խա-լիֆանէ նասիհաթլար արզ իտիպ, մուախխարէն տախի դեկա. 20 տէ Եունան տէվլէթինէ պիր թահրիրա-թը ումումիյէ քէշիտէ գելընա-ըաղ, տէվլէթի միշարիէյհանին մէթալիպաթընտա հիչ պիր հագդը իւնվանը պուլունմայըպ, իլլա պիր իւմիտի օլսուղու իֆատէ գելընմիշ տուր։

Իշթէ պու մէսէլէքի բօլիթիդա, մուդատտէմա իթթիխաղ օլունան բօլիթիդանըն մուդայիրի, վէ տուրի պաթիէն մահքիմ գելընմասը տուր։ Հալ պու-քի աշելաճագ օլան դօն-ֆէրանտտա հիւքիւմէթ նէ՞ մէսէլէք իթթիխաղ եյլէեէճէք տիր։ Կէչմիշ զէմանէն մէսէլէքիյէ թատիգ օլուն-մագտա օլան զէմանէն մէսէլէքի ա-բասընտա, դաթի պիրշէյ ինթիխաղ իթմէք լազըմ տուր։ Իշթէ պու մէ-սէլէ հագդընտա խարիճիեէ նազը-ըը հազրէթլերինին ճէվապլարընա միւնթազիրըզ։ (Ծէվ.)

ԷՕԼԻՒԷՐԻ ԵԱԳՄԱԳ

Մանզումէի էֆքեարը կէչէն կիւնքի նիւսխէլերինին պիրիսինտէ «Գապրիսթանլար, սէրլէվհասը-յա էրէյիճէ ուզուն պիր պէնտ նէշր իտէրէք, մէտֆունաթը թէֆ-ֆիւնաթընտան հուսուսէ կէչէն զա-լարլարը վէ պու զարարլարտան ա-զատէ գալմագ իւզրէ պիր թագբիր շէրայիթի սրհհիյէ թատատա իթ-միշ իտի։

Պու տէֆտա Բարիստէ թապ ու նէշր օլունան Բէվէ-դե «Լա-էէ-էլ Նամ բիսալէտէ օգունտուղու-նա կէօրէ՝ էօլիւլերին գօգուսուն-տան խալի գալմագ իւզրէ, եագ-մագ ուսուլի Էվրօբատա թատիմ օլուեօր իմիշ։

Ուսուլու մէզպուրէ, պունտան 5 սէնէ ադտէմ իթալիատա վէ Ալէ-մանիատա իւք ատֆտա օլարագ իճ-բա օլունմուշ, վէ պատէհու Ֆրան-սատա վէ Ինկիլթէրրատա տախի սի-բայէթ իթմիշ տիր։

Հէր եէնի ուսուլա օլսուղու կի-պի, պէօյէ պիր ուսուլա էֆքեարը պաթըլէյի նատ դարշը չըգաճաղըն-տան, Ֆրանսա հիւքիւմէթի հէր քէս իչին ումումի վէ մէճպուրի տէյի իկան իթմէյիպ, էվվէլա մահ-պուսիյն վէ միճրիմինին, վէ խատ-թախանէլերատ վէֆտաթ իտէն պի-քէպերին էօլիւլերինի եագմըզ տըր։

Էօլիւլերի ատըզ հէվատտա եագ-մագ օլամատաճաղընտան, էօյէ պիր ալէթ իգթիդա իտէր քի, հէմ սրհ-հէթէ մուվաֆըգ օլուն, հէմ կէօզ կէօրմէսին, հէմատ ճէսէտ՝ եա-գաճագ մատտէ իլէ թէմոտատա (թօ-գանմագ) պուլունմասընն։

Պու եօլտա պիր չօգ ալէթլեր ի-ճատ օրմու։ Կօսինէ Պ[illegible] Բուլ, Դէլերիսէթի, Սիէման վէ ատիր ղէվամի թարաֆընտան, ֆա-գաթ հէբսինտէն դիեատէ Կօրինի-նին ալէթի իթալիատա, վէ Սիէ-մանընքի Ալմանիատամագ պուլուու։

Կօրինինին ալէթինին հիւքմէթի շու տուր քի, եագմագտա օլսու-ղու օտուն ատէշի իլէ պիր ճիսմի քիմեէվի էրիթեօր։ Պու ճիսմին նատուղունու միւճիտի ատգամըշ տ Պու ճիսիմ տէ պէրատպէրին-ատուլունան էօլիւեիւ թախրիպ իւօր։

Էմանքն ալէթի իսէ մէյթին իւ-զնտէն բէք եիւքսէք տէրէճէ-յարարէթտէ գըզմըշ հէվա ճէ-ըան իթթիրմէք էտատը իւզերինէ մրթէնի տիր։

Ամանիատա Կօթա նամ գապ-ըլանքն իշէրիսինտէ պիր Սիէման ֆունու եարարլար քի 18,750 ֆինգա չըգտը։ Մէղքիւր ֆու-ըան ինշատը 1878 դեկտ. 10 տա խամ պուլուպ, պու միւնատ-ալէ պիր շէնլիք տախի եարար-ը պու ֆուրունատա իլք տէֆտա պ սէնէ էվվէլ վէֆտաթ իթմիշ Սիէր նամ մէշհուր մաքինիսթին էօսինիւ եագտըլար, չինքի մէ-ում, եագմագ պէթի իճատ օրճաեա գատար պահարլամա-լանը ապրապասընա վասիեէթ իթմիշ իտի։

Ճալիալը միւճիտլեր տէեօրլար քի քէնտի ալէթլերինտէ եագբպ քիլթմէքլիք քէյֆիեէթի 1–1 1/2 սաթատա, նիհաեէթ Սիէմանընն ա-լէնտէ իսէ 2 սաաթատա օլուեօր։ Պոդարքն իֆատէսինէ նազարէն պ ալէթլեր սէսսիզ, գօգուսուղ իշլյիպ 2–3 քիլօ քիլ պըրագը-եօլար։

Ադմագլըգ ուսուլունա, գա-նանու թբպպ հէքիմիերի պիր թա-գմ իթթիրաղթ ու շիքեաեաթտա պուլունտուլար. շէօյէ քի թէս-միր (զէհիրլէնմէք) շիւպհէսիյէ էօէն խատթէկեան եանագդատան ոօրա միճրիմիէր եագաեք գուրբ-թարբրար։ Ֆագաթ իչպու սիւ-մումուն (զէհիր) էօլիւլերին քիւլ-լերինտէ տախի քէշֆ օլունտուղու, հիչ պիր իթթիրաղա եէր պրբագ-մամըշ տըր։ Պունտանրա պէրատպէր էօլիւ եանմազտան էվվէլ բօլիսին վէ պիր թապիպի դանունինին կէօր-մէ [illegible] Բ[illegible] տըր։

Ֆիեաթք տախի էհվէն տիր. եա-նի պիր էօլիւեիւ եագբպ քիլիւ-նիւ թէսլիմ իթմէքլիք 32 ֆրանգ տըր։

Շիմտի Բարիզտէ Բէր-Լաշէզ նամ մէշհուր գապրիսթանտա պիր սիէման ֆուրունու եարմագա գա-բար վերիլմիշ տիր։

Ալմանիատա պու ուսուլու թաա-միմ իչին 100 գատար շիրքէթ վար։

Լօնտրատա տախի ճէրրահը մէշ-հուր սըր Թոմբսոնուն թէշվիդիյլէ պիր շիրքէթ թէշքիլ օլունտու, շիր-քէթի մէզպուրէ Վօքինկտէ պիր մէզպահը իհրագիյէ եարարը-ը։

Պու ճիւմլէ իլէ տահա եագմագ-լըգ էֆքեարը բէք աղ մինթէշիր տիր։

Զանն իտէրիզքի օլ վագբթ զի-եատէ թատմիմ օլաճագ, նէ՞ զէ-ման էէյեէֆ վէ մուհարէպէ կիպի սըհհէթի ումումիյէնին մաթլուպա-թընա մէճպուրի միւսատատ իթմէ-սի իգթիդա իտէն վագաեիի զու-հուրիյէ վէ խոթիանայիէ մէյտանա չըգարտա։ Ռ.

ԼԱԹԱՅԻՖԻ ԻԼՄԻՅԷ

Պու տէֆտա Բարիսին թբպպ բի-ոսալէլերինտէն պիրիսինտէ օգուն-տուղունա կէօրէ, Ալմանիատա տօք-թօրուն պիրիսի Ն. 100,000 խասթա-սընը գապուլ իթթիյի մինասիպէթ-լէ պիր չօգ շէնլիքլեր իճրա իթ-միշլեր։ Տօքթօրու միւմանիէյհ 17000 պիսիւք տէվլիյաթ իճրա իթմիշ իմիշ։

Լօնտրատան ալընան մաղիւմաթք ախիրէյէ կէօրէ, շէհրի մէզպուր-տէ վէ պիթթիւն Ինկիլթէրրատա աշճըլըգ իրմի կիթտիքճէ թէրրազ դը իթմէքտէ, վէ պու ուզուրատա պիր չօգ մէքթէպլէր քիչատ օրմագտա իմիշ։ Իմթիհան մինասիպէթիյլէ իտիլէն սիւվալարա պագբլըրտա, զայէթ նապիք վէ մուհիմ օլսուղու կէօրիւլիյօր։ Մէսէլա սիւվալ օրս-նուր քի ֆիլանճա թատամը թապա իթմէք իչիւն դաչ ատրէճէ էօբէ (սրճագլըգ մանատանա եագբն եու-նանիստէն մէէխաուզ պիր քէլիմէ տիր), վէ պու էօբէյէ հուսուլա կէ-թիրմէք իչիւն նէ՞ դատար օտուն իհրագը լազըմ կէլուր։

Մէսէլէյի գապա թապագ պիչ-մէք իսթէյէնէր պէլքի պու նէվի սիւվալարը էհէմմիյէթսիզ զանն իտէրլէր իսէ ատ, հագբդէթի հալ պէօյէ օլմաեըպ, պունար էգոնո-մի իրմինին էտատընը թէշքիլ իտէր։

Աշճըլըգ սանաթքնա (առ քիւլի-նէր) պիսիւք էհէմմիյէթ վերիլ-մէքտէ օլուպ, նիչէ նիչէ զէվաթը քիրատ, ավօգաթլար, տոգթօրլար, վէ էհլի սէրվէթլէր պիրէ Լօնտ-նէն աշճըլըգ մէքթէպլինէ տէ-իտիյօրլար։ Թէճրիւպէ իչուն թա-օլունան թատմար էվվէլճէ՝ մ-թէպէ տէվամ իթմէքտէ պու-նան թալէպէլէր թարաֆընտան-նավիւլ օլունուպ, թէլէզզիւզ տընա պագմագ) օլունույօր։

Պուրաճըգտա պիզիմտէ խա-ըընմղտան պիր չէյ կէչիյօր. ֆ-վագը պիր աղ թօգունուրատա տ-ղարարը եօգ, տահիհլիք տիր։ ճապա, տէյօրուզ, պիզիմ մատա-լարընա մատտուազէլլեր էօյէ չ-քէթ թէշքիլ իթմէք, մէքթ-քիչատ իթմէք վէ պունարատ-գանատաթ իթմէքյիպ, յիսան մէ-լէսի կիպի եիւքսէք մէսէլէլերէ-աթմագ տալյէսինտէ կէզճէք ե-տէ, ասըլ քէնտիլերին իչի օ-եէմէք եաբմագ վէ եվ իտարէ իթ-մէք գապիլինտէն Հօլան իւրու-մէշդ իթթիսէլեր տահա իյի օլամ-մը։ (Քեշ.)

ԱԶԳԱՅԻՆ

ԿԻԼԻԿԵՑԻ ՀԱՅ ԺՈՂՈՎՐԴՈՅ ԱՐԴԱՐԱՑԻ ԴԻՏՈՂՈՒԹԻՒՆԸ

(Մանրամասն 4564 թանգի նիւթին տես.)

Զ. Խնդիր կաթուղիկոսութեան քաղաքական առանձնաշնորհութեան

Յարգելի Զ. Կիլիկիոյ կաթուղիկոսութիւնը քանի որ ոչ թէ միայն հոգեւորապէս, այլ և քաղաքական առանձնաշնորհութեան դիրք ունի իւր թեմերէին նկատմամբ, նրա բարձր պաշտօնին բնութիւնը կ'պահանջէ որ ինչպէս հոգեւորապէս առաջի եկեղեցւոյ, նմանապէս քաղաքականապէս ալ պատասխանատու է որ իւր վիճակային պաշտօնեի նկատմամբ առաւել ազդեցութիւն մ'ունենայ կառավարութեան առջեւ, ուստի անհրաժեշտ պէտք է այս մասին պաշտօնապէս 'ի Պատրիարքարան տեղեկագրել, որպէս զի կեդր. վարչութիւնը յանուն կաթուղիկոսութեան Բ. Դռանէն քաղաքական առանձնաշնորհութիւնը առնելու շնորհք ընէ ազգասիրաբար յօգուտ Ազգայնոց։

ԹՈՒՃՏԱՆ ԳԸԶԼԱՐ

(16)

դալոբգլարընտա, էվվէլա Բիչար Պէրնիէ, քէլամա ադագլէ,

—Մ. Տօրսայ սէվիլէճէք պիր չօ-ճուգ տուր։ Իլք ատֆտա քէնտիսի-նի կէօրտիւկիւմտէ, սահիպ իսթի-գամէթվէ ախլէագը համիտէ իլէ մէ-էլուֆ պիր տէլիգանը օլսուղունու անլատամ։ Պու պապատ սէնին էֆ-քեարքն տախի պու մէրքէզտէ տիր, տէյի՞լ մի տիր, տէտի։

—Շիւպհէսիզ, տէեու ճէվապ վիրտի դատէմ քեաթիպի, ֆագաթ պանա էօյէ կէօրիւնիւեօր քի, պու տէլիգանը չօգ տէֆտա պու-ըաեա կէլմէքտէ օլմալը տըր։

—Էվվէթ, սէրպէսթ օլսուղճա կէլմէքտէ տիր, վէ պէնտ քէն-տիսինի կէօրտիւկիւմտէ մէճնուն օ-ըուրում։

—Ֆագաթ մէրգումուն սըգ սըգ վիզիթալարը, սէնի ապա տիւշարը իգթիրապ գելմագտա տէյի՞լ մի տիր։

—Տիւշարը իգթիրա՞պ մը գելմագ, լաքին նէ՞ իչին

—Անլաեամաեօրմո՞ւսուն։

—Խա՛յր, հիչ պիր չէյ անլաեամա-եօրում։

—Տո՛ւրուն, շիմտի էյզահ իտէ-յիմ։ Մ. Տօրսայ էրկիրմի ատօրթ էրկիրմի պէշ եաշընտա տըր, վէ սէնին գըզլարըն տախի ղաեէթ կիւ-ղէլ տիրլէր։ Շիմտի անլատաք՝ն մը։

Բիչար Պէրնիէ կիւրմէեէ պաշ-լաեարագ,

—Անլաեօրում քի, տէտի, սէն մէրգումու եա Գօրաեա, եա Գար-մէնէ վէ եախօտ Մարիեէ աշըզ օլ-մուշ տուր տէեու զանն իտիեօրսուն,

—Սէն տախի գապուլ իտէրսին քի, պու սէօյլէտիկիմ իհթիմալտէն պայիտ տէյիլ տիր։

—Իհթիմալտէն պայիտ օլմատ-ղընը գապուլ իտէրիմ, ֆագաթ սահիհ տէյիլ տիր։

—Ինանը՞ըմըզը։

—Օլ պապատ էմնիյյէթիմ պիրէ վար տըր։ Զիւնքի Արման Տօրսայ գարարսըզ պիր հալտէ պուլունտու-ղու էճիրտէն, պաշընը սէվտաեա ըապթ իտէճէք գատար ադգլըզ տէյիլ տիր։ Մէրգում տէլիգան-լը, քէնտի խըամէթինի տիւշիւ-նիւպ, ֆիքրի իսէ, պիթթէսատիւֆ գարշըսընա չըգան պիր թագբմկիւ-զէլ գըզարը տիւշիւնմէքտէն զի-եատէ, քէնտի իլէրուլէմէսինի տիւ-շիւնմէքլէ մէշղուլ տուր։ Պունտան գաթինագար, մէրգում սահիպ իսթիդամէթ պիր տէլիգանը տըր։ Պէն անընն նամուսունա, քէնտի նա-մուսում կիպի քէֆիլ օլուրում։ Էկէրչի օ պէնիմ գըզլարըմտան պի-ըինի սէվսէ իտի, աչըգատան աչըգա պանա սէօյլէեիպ, անընա էվվէն-մէք իսթէտիկինի պիպիրիր իտի։

—Մուվաֆֆագաթ իտէ՞ր մի ի-տին։

—Կէրչի պու խուսուսու ասլա ֆիլբրիմտէն կէչիրմիշ տէյիմ, լա-քին չաեէա էօյէ պիր թէքլիֆ իթ-սէ, նէ՞ իչին մուխալիֆէթ իտէճէ-յիմ։ Պիլիրիմ քի անընն սէքվէթի եօգ տուր, ֆագաթ պէնիմ ֆէվ-գէլատտէ սէրվէթիմ պուլունմադի, պու խուսուս իչէ մանի օլտմագ։ Պիլա՛ս էկէր Արման Տօրսայընն եա Գօրաեա վէ եախօտ անընն գըզգա-ըընտաշլարընտան պիրինինէ սէվտա վէ մուհապպէթի օլսա պիրէ, պու սէվտա վէ մուհապպէթին խալիսա-նէ օլսուղունա, վէ Մարսիալ Տէ-ըէյնի պուրատա սէվգ իտէն հիսապ միսիլլու մուճիպի հիճապ պիր հի-սապը միւհիմ պուլունմատընա խ-քեաթ օրմուշում տուր։

—Աճա՛յիպ, սէն եէկէնին հագ-դընտա բէք սէրթ մուամէլէ իտի-եօրսուն։

—Էօյէ ամմա, հագդըմ վար տըր։

—Մէրգում հագդընտա նէ՞ սուի զանընը վար տըր։

—Շիմտի սանա սէօյլէրիմ։ Տէ-ըէյնի զէնկին տիր, եախօտ զէնկին իտի, ֆագաթ քէնտի վարիտաթը, միւսրիֆլիկի նիսպէթինտէ օրմա-մագլէ, էկէրչի շիմտիեէ գատար տիւշարը սէֆալէթ վէ զարուրէթ օ-մամըշ իսէ, իլէրուտէ օրմասը թա-պիի տիր։ Մէրգում չէնտ մահ ադտէմ պանա եաղաբղը պիր թահ-ըիրաթտա, Հավրբատքի էվվինի սաթմագ իւզրէ պիր միւշթէրի ա-ըամագտա օլսուղունու պիլտիրմիշ տիր։ Մէգքիւր էվ, վագթիյլէ ըէք կիւզէլ սուրէթտէ ինշա վէ թէֆրիշ իտիրմիշ օլուպ, էկէրչի քէնտիսի եանի եէկէնիմ, վագթինին պիզիւք գըսմընը, միւսրիֆլիքլէ Բարիստէ կէչիրմէսէ իտի, շիմտի իտէճէկի գըյմէթին, սուհուլէթլէ ի՛քի միսլի իտէր իտի։ Իմտի պէն եանընըեեօրում, եախօտ պէնի պիր իգթիրապ իսթի-ա իթմէեէ պաշլամըշ տըր։ Տէրէյն պէնիմ հալիմի պիլիր, հաթթա Հավրբատա, պէնիմ իշլէրիմին նէ տէրէճէ մամուրիյէթ քէսթ իթ-թիքլէրինի պիլմէդ քիմսէ եօգ տուր՝ եէկէնիմ պէնիմ իհթիեար օլսու-ղումու տախի պիլիր, վէ չալըշմագ-տան պէնիմ արթըգ վիճուատա թագաթըմ դալմամըշ տըր տէեու ֆարզ, վէ քէնտիսինտէն պաշգա վէրէսէմ եօգ տուր տէեու զանն իլէ, կիզլիճէ պէնիմ էօյմէք սաաթըմը դօլլար, հաթթա Կուա-եանիլատա կէլմէսի տէ, վէրասէթ-տէն էվվէլ պիսիւք պիր միդտար ագչէ էլտէ իթմէք, վէ եագընատա, գուսուր գալան միլեօնլարըմա քեա-միլէն սահիպ օլաճաղընա թէէմին օլմագ իչին տիր։

—Ֆագաթ պու մէքրուհ չէյ տիր, տէտի Սիժիսմօնտ Լըրոյ եիւք-սէք սէտա իլէ։

—Մէքրուհ օլսուղունու պէն տէ պիլիրիմ, լաքին պու հայ, եէկէնի-մին ախլէագը օրմուշ տուր։ Պէն ա-նընն չախսընը թանըրըմ, վէ թէք-ըարէն սէօյլէրիմ քի, քէնտիսինին պուրատա կէլիշի, տահա նէ գա-տար վագբթ եաշաեաճաղըմը պիր-մէք իչին տիր։

—Հալ պու-քի մէրգում սիզին իչ գըզընընը պուլունտուղունու պիլմէլի տիր։

—Պէլքի . . . լաքին, էկէր պու-նու պիլիր իսէ, պու գըզլարընն է-սիր Նօեմիտէն թէվէլլուտ իթմիշ օլսուղլարընը տախի պիլմէլի տիր։

—Հալ պու-քի սէն պու գըզլա-ըընը թատատիգ իտիպ, հիւրը գըզ-ճագ օլուր իսէն, անլէր տէ սէնին վարիսլէրին օլապիլիրլէր։ Հաթթա պու պապատ սէնին հարէքէթին ա-ֆվ օլունմագ ղաեէթ պիր հարէ-քէթ տիր։ Սէն գըզլարընը սէվէր-սին, վէ վալիտէլէրինէ տախի հիւր-մէթ իտէրսին։ Հալ պու-քի, մատ-զալահ սէն էկէր ֆիւճճէթէն վէ-ֆաթ իտէճէք օլուր իսէն, վալիտէ վէ գըզլարը էսիր օլսուղլարը է-ճիլտէն, թէքմիլ վարիտաթքն եէ-կէնինէ գալաճագ տըր։ Պունա նէ՞ տէրսին։

—Նէ՞ տէեէճէյիմ, ատէթա պէ-նի տիթրէթտիրիեօրսուն։

—Պէրէքէթ վիրսին, պէն սէնին տօսթուն պուլունմամէ, չու գայտ-սըզլըզընը թայեիպ իթմիմ, վէ Նօէ-մի, Գօրա, Գարմէն վէ Մարի լէ-հինատ էօյէ պիր վասիեէթնամէ թէրթիպ վէ թանզիմ էյլէտիմ քի, եէկէնինին հարիսանէ իւմիտլերինի քիւլլէն մուաթթալ գելաճագ տըր։

—Պու վասիեէթնամէնին միւսվ-

ՎԵՐԶԱԲԱՆ

Եւ անաչառ դիտողութիւն Կիլիկեցի ուղղադատ եւ անշահասէր Հայոց

Արդ՝ փափաքելով այս տեղ բացայայտել թէ՝ մեր Կիլիկեցւոցս բուն իսկ նպատակը ու բաղձանքը չէ թէ ոմանց պէս մեր կիրքը փառասիրաբար յագեցուցանել և մասնաւոր շահ մը ձեռք բերել է, այլ համայն ազգութեան շահն ու օգուտն, փառքն ու պատիւն փնտռել, և ահա անոր համար է՝ որ սոյն անկողմնակալ՝ անշահասէր և հանրօգուտ դիտողութիւն ու վերջաբանը ընել ուզած ենք ազատօրէն.

Որպէսզի՝ եթէ ազգը չուզեր այսօր երեք կաթողիկոսութիւն ունենալ, եթէ ժամանակին ձախորդ բերմունքէն և կամ քաղաքական դրութենէ յառաջ եկած են սոյն երեք հայրապետական աթոռները ըսել կուզեն, և եթէ այժմ խորհելով ազգը օգտակար կ'տեսնայ սոյն բաժանումը վերցնելով՝ երեք աթոռը ի մի ձուլել, ինչպէս որ Ազգ. Կեդր. վարչութեան այս մասին բռնած ընթացքէն ևս կ'հասկցուի, հարկ չէ ուրեմն ասանկ բռնական ազդակաս միջոցներու դիմելով՝ զանազան անարգանօք և թշնամական ոգւով սոյն երկու խեղճ ու թշուառ աթոռները՝ Կիլիկիա ու Ախթամար միշտ այսպէս չարաչար հարուածել՝ ճնշել ու բռնարարել. թող ուղղակի պէտք եղած միջոցները ձեռք առնելով Ազգ. բարեխնամ վարչութիւնը զարժանն ու զօգտակարն տնօրինէ և ի գործ դնէ ժամ յառաջ, վասնզի Կիլիկիոյ Հայութիւնը ազգին այդպիսի բարենպատակ դաղափարին երբէք չհակառակիր. որովհետև Կիլիկեցին ալ համոզուած է արդէն՝ որ փոխանակ ազգը երեք տեղ կաթողիկոսական աթոռ ունենալով՝ ասանկ միշտ գժտութեան ու երկպառակութեան տեղիք տալու, Ազգ. շինութեան և յառաջադիմութեան նպաստաւոր և կարող ազգին ներկային ու ապագային համար արդիւնաւոր՝ օգտակար ու յարմարագոյն դահավայր մը պրոշէ, և ի մի ձուլելով սոյն երեք դլխեան ապօրինաւոր կաթողիկոսութիւնը համաձայն հաճութեամբ համայն ազգայնոց՝ հոն փոխադրէ նոյն հայրապետական բարձր գահը, և ահա այն ժամանակ կրնայ միայն կատարեալ խաղաղութիւն՝ միութիւն և եղբայրսիրութիւնն հաստատուիլ ազգիս մէջ հիմնական կերպով, և ահա այն ատեն՝ կըսեմ՝ կրնայ ըլլալ անշուշտ դ հոգ և դհ-վէ-, քան փրկչական ամենաբարի կամաց և այս տեսակ դերագահ և հանրաօգուտ ու բոլոր ազգութեան ևս հաճելի Աթոռոյ մը հաստատութիւնն ալ՝ անկեղծ և անպատրուակ ճշմարտութիւն մը խօսելու համար, ոչ 'ի Վաղարշապատ՝ ոչ 'ի Սիս՝ և ոչալ յ'Աղթամար կրնայ ըլլալ, քանի որ յայտնի կ'տեսնուի թէ սոյն երեքին Աթոռներն ալ իւրեանց այժմեան դիրքովն ազգութեան ոչ ներկային և ոչ ապագային բաղձացեալ նիւթական ու բարոյական արդիւնքը չ'պիտի կրնան արտադրել. ըստ որում Արարատեան աթոռն տեղական տիրող զօրութեան շղթայիւք կապեալ ու կաշկանդեալ՝ չէ թէ Հայաբնակ հեռաւոր երկիրներու, մինչև իսկ իւր մօտակայ վիճակաց նպաստաւոր լինելու ազատութիւնն չունի.

Իսկ Սսայ Աթոռոյն պէտք եղած կարեւորութիւնը ազգին կողմանէ ցարդ չ'տրուելէն զատ՝ տեղւոյն օդն, ջուրն ու դիրքն ալ չ'ներէր ազգին նպատակին օրինաւորապէս ծառայել, զի նոյն իսկ Աթոռատեղին ևս ուրիշ վանքերու նման վկայեալ որբավայր մ'և ուխտատեղի մը չ'ըլլալով չ'կրնար անանկ արժանաւոր բարձր դիրք մը ունենալ.

Նմանապէս Աղթամարայ Աթոռն ևս աննշան ու անծանօթ տեղ մը հիմնուած և ամեն մէկ օգտակար միջոցներէ զուրկ ըլլալովն՝ ինքնին կ'հաստատէ որ ազգին փափաքանաց համաձայն կաթողիկոսարանի մը չ'կրնար վերածուիլ.

Ուստի պէտք է որ ազգը երեք կաթուղիկոսութիւնն ի մի ձուլելովն հանդերձ՝ դայն 'ի Ս. Երուսաղէմ, 'ի նոյն ցանկալի վայրն ամենայն ազգաց 'ի տնօրինական Սրբազնասուրբ տեղն՝ 'ի Սրբոց Յակոբեանց առաքելական դերագահ Աթոռն հաստատէ իւր ընդհանրական հայրապետութիւնը, զի նոյն իսկ տուրբ և սքանչելի քաղաքը ունի և եթէ յարմարութիւն այնպիսի մի ազգային հայրապետական Մայր Աթոռոյ Մայրաքաղաք ելու իւր տէրունական ամեն մէջուրբ և երկրպագելի վայրերովն զի նա ինքն ընդհանուր Քրիստոսից այցելութեան ընդունակ, հնութեան ճշմարիտ պարծանք, համայն աշխարհի նախանձելի տավայր մը ըլլալով՝ ունի միայն տք եղած ամեն մեկ յատկութիւնները, հոգեւոր և մարմնաւոր մթարութիւնները, կանոնաւոր մթանութիւն, պատրաստ դպրոց և պարան, եկեղեցական բարեկարգութիւն, և կղերական կրօնասիրութիւն ու պարկեշտութիւն, թէ և նիթականն առայժմ փոքր ինչ վրիտալ է յ'օրինաւորութենէ, բայցայն ալ դրէթէ յոռի մատակարարութենէ և անփորձ տնտեսագիտութենէ յառաջ եկած ըլլալով. կրայ քիչ ժամանակէն յօրինաւորութիւն վերածուիլ, եթէ տնտեսգէտ և փորձառու անձանց յանձնուի անոր ներից և մտից ազատ մատակարարութիւնը.

ՄՈՒԶԱՎԱ ՍԻՒԱԹԸ

1881 սէպտեմբերի յունվար 13/25 ինճի բենչշենպիհ կիւնիւ, սաթ ալաֆրանկա սապահրն օնո բատտէլէրինտէ, Մ. Բիթագօ Մուզալա նէզոտինտէ մուսթախտէմ Տէմէթրիուս Լամպիտի, 3000 ատէս լիրաեր Օսմանի պիսիրգամ զայսօրմուշտուր։ Սարիգի մէրգումուն շէքլ ու սիմասընըն վասֆը շու վէճ իլէ տիր։ Սիննի թագրիպա 35, սօեու օրթա, պըեբզը դըսսա վէ քէթանէ ըենկինտէ, սագալը ֆավոի վէ այնի ըենքատէն օլարագ, աղ ըդ, կէօզլէրի իրի վէ պիր աղ տիշարը չըգմըշ, սիմասը տէյիրմի, լէհճէսի կիւզէլ, թէնի բարլագ, սաչլարը գբվըրճրդ։ Մէրգում, սիրգաթը իճրա իթտիկի կիւն, սիեահ ըենքլի վէ Իսգօչիալըլարա մախսուս օլարագ։ Գօեու ըենքլի դուշագլը ալարուս պիր դալըն բալթօ կիյինմիշ, վէ պաշընա տախի գալըն չուխասան եուվարլագ պիր շաբգա գօյմուշ պուլունմուշ տուր։

Մ. Մուզալա, պու խըրսըզը պուլտուրանա վէ եախօտ նէրէտէ օյտուղունու խապէր վիրէնէ 300 Օսմանլը լիրասը վատ իթմէքտէ տիր։

ԸՆԴ ԲԱՐՁՐ ԶՈՎԱՆԱՒՈՐՈՒԹԵԱՄԲ

ՎԱՍԵՄ. Պ. ԹԻՍՈՅԻ

ԴԵՊԱՆ ՖՐԱՆՍԱՅԻ

ՄԵԾ ՊԱՐԱՀԱՆԴԷՍ

ԴԻՄԱԿԱՒՈՐ ԵՒ ԱՆԴԻՄԱԿ

Ի ՆՊԱՍՏ

ՄԻԱՅԵԱԼ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆՑ ՀԱՅՈՑ

(ԱՐԱՐԱՏԵԱՆ, ԴՊՐՈՑԱՍԻՐԱՑ-ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ, ԼԵՒ ԿԻԼԻԿԻԱՆ)

ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ ԵՐԵԿՈՑ, ՓԵՏՐՈՒԱՐ **19/3** ՄԱՐՏ, **1881**, ԺԱՄ **3½** ԻՆ

Ի ԹԱՏՐՈՆ ՎԷՐՏԻ ԲԵՐԱ

ԱՆԴԱՄՔ ԿԱՐԳԱԴԻՐ ՄԱՍՆԱԽՄԲԻՆ

Պ. Է. Տըվօ, Տնօրէն Օսմ. Կայս. Պանգայնէ, Նախագահ
Վսեմ. Նուրեան, Դէր-Նախագահ
Մեծ. Ազարեան Ժողէֆ, Դանյապետ
» Նորատունկեան Գաբրիէլ, Գրագրաստար

Վսեմ. Աղաբէգեան Սարգիս
Մեծ. Ապտուլլահ Վիչէն
» Գարտեան Հիւտավէրտի
» Գավաֆեան Յովսէփ
» Էլմասեան Զենոպ
» Էսայեան Յովհաննէս
» Թաշճեան Սարգիս
» Թընկըր Սիմոն
» Թօփալեան Գէորգ
» Թօփհանէլեան Սարգիս
» Լըմնեան Լէոն, Տնօրէն «Քրէտիթ Լիոնէ» Պանգայնի
» Լը Շըվալիէ Ժորժ, Իրաքան
Վսեմ. Խումարեան Կարապետ
Մեծ. Կիւմիւշկերտան Գրիգոր
» Հալաճեան Բարսեղ
» Հաճեան Անտոն
Մեծ. Հանրի Լաֆան, Տնօրէն «Սրտաղուլ Լրտէրս»
» Մէսցէլի Միհրան
» Ներսէսեան Ներսէս
» Նորատունկեան Յարութիւն
» Շաչեան Պօղոս
» Ուլիթէյ բըր Էֆ Տնօրէն «Մէսէնճըր» Լրտէրս
» Ունճեան Աբիկ
» Պէռթրան Ֆ. Տնօրէն «Մէսաժերի» Ընկ.
» Սամանճի Գէորգ Ա.
Վսեմ. Սերվիչէն
Մեծ. Տօմանժէ, Թընիկէր Փրէսը «Թան» Լրտէրս
» Ֆոյց Անթուան
» Ֆոռնի Ժ. Տնօրէն «Լայոէ» Ընկերութեան

Նասըլ քի կէօրիւլմէքտէ տիր, ի.քի հաֆթա սօնրա, Միացեալ Ընկերութիւնքար մէնֆաաթնա օլան պալօ, բէք միւքէմմէլ սուրէթտէ իճրա իսկիճէք տիր։

Նիչէ զէվաթը միւթէպէրէ թարաֆընտան, շիմտիտէն իզհարը համկյէթ իտիլտիկի, զազէթալարտա, մա մէճմունկյէ կէօրիւլմէքտէ տիր. վէ ումարըզ քի չօգլար, տէյիլ մահզա պալօճա կիթմէք, իլլա մէղքիւր Ընկերութիւնուն նկյէթի մէմտուհէսինի թէշվիգ իթմէք նիյէթի խայրիյէսկյէ, մէղքիւր պալօճա կիթսէլէր տէ, կիթմէսէլէր տէ, պիլէթլէրինտէն գապուլ իլէ, իպրազը սախավէթէ հիմմէթ իտէճէքլէր տիր։

վէտտէսինի եազարը՞ն մը։

—Էվվէթ, վէ եէտիմտէ կէթիրմիշ օլտուղում հալտէ, պիրլի.քտէ թէճէճսիս իտէճէյիզ։

—Սօնրա սուրէթի ասլիեէսինի եազարսըն, վէ պէն տէ իմզալարըմ։

—Խա՛յր, խա՛յր, մէղքիւր վասիեէթնամէ քեամիլէն սիզին խաթթը տէսթինիզլէ եազըրմալը տըր։ Էն գօլայ վէ հէր կիւնա թէարրիւզտէն արի թէատիր պու տուր։

—Բէք ալէա, սէն լուղէթլէրինի սէօյլէրսին, պէն տէ եազարըմ։

—Տամղալը քեաղըտըն վա՞ր մը տըր։

—Եօգ տուր, չիւնքի լաղըմ օլաճաղընը պիրմէզ իտիմ։

—Լաղըմ տէյիլ, իլլա տօղրուսու պու տուր։ Ֆագաթ պու պապտէ սէն ասլա պիհսուզուր օլմա, չիւնքի պէնիմ ճիզտանընմատա պուլունմալը տըր։

Սիժիսմնտ Լըրոյ, Ռիշար Պէրնիէնին եազբխանէսի իւզէրինէ գօյմուշ օլտուղու սիեահ մէշին գաբագը պիր ճիզտանը արաշթըրտը, վէ տէրունինտէն, իւզէրինտէ Իսբանիա տէվլէթի տամղասընը հավի պիր քեաղըտ չըգարըպ։

—Իշթէ մանթլուպուն, շիմտի տէ սանա վասիեէթ լայիհասընը օգուեաեբմ, տէտի։

—Լաքին էվվէլ պէ էվվէլ զէվճէմին վէ դըզլարըմըն հուրրիեէթի վէ թասսիգի սէնէտլէրինի եազմալը տէյի՞լ մկյիմ։

—Լիւզումի եօգ տուր, պու վասիեէթնամէտէ անկէր տախի միւնտէրիճ տիրլէր։ Իսբանիա տէվլէթի գավանիյնի, պու եօլտա հարէքէթ վէ մուամէլէ իթմէքլիկիմիզէ միւսաատէ իտէր։ Շիմտի տի՞նլէ, վէ հէր պիր լուղէթէ տիգգաթ էթ։ Մուախխարէն, էկէրչի պաղը իթիրաղ իտէճէք եէր վար իսէ, իտէրսին։

Սիժիսմնտ Լըրոյ կէօզլիւկիւնիւ գօեուպ, վէ էլինէ եազըլը պիր քեաղըտ ալարագ, եիւքսէք սէստա իլէ պէր վէճճի աթի օգուտու.

«Պու կիւնքի կիւն, կէրէք վիճուտճա վէ կէրէք ֆիքիրճէ սաղ վէ սէլիմ օլուպ, ֆագաթ վագթ ու սաաթը տայիմա նամալիւմ օլան էճէլէ պաղթէթէն տիշար օլմագ իսթէմտիկիմտէն, բուհումու ճէնապը եէզտանէ թավսիեէ, վէ անը քէնտի մէրհամէթիյլէ գապուլ իյլէմէսինի թէմէնի իտէրէք, իշպու խաթթը տէսթիմլէ եազըլմըշ օլան վասիեէթնամէ իլէ, պէն, Բօլ-Էմիլ-Ռիշար-Պէրնիէ, Ֆրանսա տէվլէթի թէպասընտան օլուպ, Էնկուվիլտէ թէվէսիւս իթմիշ օլտուղում, վէ պու կիւնքի կիւն իսէ, Անթիլ ատալարընը Իսբանիա տէվլէթի միսթէմլիքեաթընտան պուլունան Բօրթօ-Ռիգօ ատասընտա վէ Կուեանիլատա սահիպ արազի պուլունտուղում թաղտիրտէ, շու վէճճ իլէ վասիեէթ իտէրիմ.

«Էվվէլա. — Պու կիւնէ գատար դայրի մէշրու պիր սուրէթտէ իսմիմի համիլ օլան Գօրա, Գարմէն վէ Մարի նամզըզլարընը, նիքեահ սէմէրէսի օլմաեան էվլատ տեեու թանըտըղընը պէեան իտէրիմ։

«Սանիէն. — Նիքեահ սէմէրէսի օլմատըգլարընը թասսիգ իթմիշ օլտուղում Գօրա, Գարմէն վէ Մարի քէրիմէլէրիմի հիւրր իլան իտէրիմ։

«Սալիսէն. — ԷԼԼԻ ՄԻԼԻՕՆ ՖՐԱՆԳ օլտուղունու թաղտիր իթտիկիմ էմլաքըմ վէ էշեայի մէնգուլէ վէ զայրի մէնգուլէմին, վէ թահսիլի գօլայ օլան իրատալարըմըն վէ մաթլուպաթըմըն միւսավի սուրէթտէ պէյնլէրինտէ թաղտիմ վէ թէվզիհինէ, նիքեահ սէմէրէսի օլմատըգլարընը թաստիգ իյլէտիկիմ իւշ նէֆէր, Գօրա, Գարմէն վէ Մարի գըզլարըմըն ումումի վասի, վէ պունլար թարաֆընտան, իշպու վասիեէթնամէ իլէ, գըզլարը միսիլու հիւրր իլան իյլէտիկիմ վալիտէլէրի Նօէմիեէ սէնէվի իւշ եիւզ պէն ֆրանգ մուխասսէսաթ թախսիսինի վասիեէթ իտէրիմ։

«Եաբլտը վէ իմզա իտիլտի, Կուաեանիլատա, պէն սէքիզ եիւզ էլի իւշ սէնէսի մարտը սէքիզինտէ։»

Սիժիսմնտ, կէօզլիւյիւնիւ աշաղը ալըպ,

—Իշթէկէօրիւեօրսուն եա, տէտի, պու վասիեէթնամէ բէք ատի վէ լաքին միւքէմմէլ տիր։ Նա՞սըլ, միւնասի՞պ մի տիր։

7

Ռիշար Պէրնիէ, քէնտի ատիգ տօսթունուն սիւալինէ ճէվապէն,

—Պու պէնճէ բէք միւնասիպ տիր, տէտի։

—Իտէճէք պիր իթիրազը վա՞ր մը տըր։

—Ասլա։

—Պունտան հիչ պիր շէյ դաթթ իտիլէմմէեէճէկի մալիւմ տիւր, ֆագաթ իհթիմալ տիր քի, պաղը շէյ իլավէ օլունապիլիր։

—Նէ՞ կիպի։

—Մէսէլա, եէկէնին Մարսիալ Տէրէյնէ ի.քի իւշ միլեօն ֆրանգլըգ պիր վասիեէթ։

—Խա՛յր, խա՛յր, տէտի Ռիշար Պէրնիէ, օթուրտուղու եէրտէն սըչրաեարագ, նէ՛ պիր միլեօն, նէ՛ եիւզ պէն ֆրանգ, վէ նէ՛ եիւզ սու պըրագմամ։

—Բէք ալէա, տէտի գասէմ քեոթիպի կիւլերէք, մէրգում հիչ պիր շէյ վասիեէթ իթմէմէքլէ, ատալէթի իճրա իթմիշ օլուրսուն։ Իմտի, շու տամղալը քեաղըտարտան պիրիսինի ալ, վէ շուրատա օթուր։ Պէն եաղըլաճադ շէյլէրի սէօյլէյիմ, սէն տախի եազ. ֆագաթ եանլըշ եաղմա, զիրա թէքրար պաշլամագ իճապ իտէր։ Իյի խաթրըմա կէլտի, վասիեէթինի իճրաեէ քի՞մի մէմուր իտէճէքսին։

—Սէնի, վէ պու վասիեէթնամէտէ պու խուսուսու տախի գայտ վէ թահրիր իթմէլիյիմ։

Օն տագըդա զարֆընտա, մէղքիւր վասիեէթնամէ եաղըլըպ, իմզա իտիլտի, վէ թէքրար օգունուլտու։

—Պու վասիեէթնամէյի պիր մահֆազա իչինէ գօյմագ լազըմ մը տըր, տէեու սիւալ իթտի Ռիշար Պէրնիէ։

—Եիւպհէսիզ։

—Տիմէք տիր քի պու իշ տէ պիթտի։

—Շիմտի մահֆազանընը իւսթիւնէ շու լուղէթլէրի եազ. «Պէնիմ էլֆաբիրտան օճրա էիշտա օլանճաֆ տըր։» Պէնիմ ատրէսիմի տախի եազ, վէ պիր քէօշէսինէ իմզանը գօեուպ, սէնին միհրին իլէ մէօհիւրլէ։ Իշթէ նիզամը տախիլինտէ իշիմիզի պիթիրտիք, վէ սէն տախի ազբը պիր եիւքտէն գուրթուլտուն, տէյի՞լ մի։

—Շիւպհէսիզ, զիրա ինսան պիր վազիֆէ իֆա իտէճէք օլուր իսէ, պունատան տօլաեը դալպի բահաթլանըր։ Իշթէ պէն տախի, սէվկիւլիւէրիմին թալէի հագդընտա պունտան պէօյլէ միւսթէրիհիմ։

Պաաէհու Ռիշար Պէրնիէ մահֆազաեը գասէմ քեաթիպինէ թէսլիմ իթտիկինտէ, մէրգում քեաթիպ,

—Շիմտի սէնտէն պիր էյզահաթ իսթէրիմ, տէտի։

—Նէ՞ խուսուստա։

—Սէրվէթինին միգտարը ումումիսինի անլատըմ, ֆագաթ մէղքիւր սէրվէթին նա՞սըլ թէր.քիպ օլունտուղունա տայիր մալիւմաթը գաթիեէմ օլմասընա միւհթաճըմ։

—Պու խուսուս բէք զօլայ տըր. չէօյլէքի, Բօրթօ-Ռիգօնուն էն մէշհուր պանքէրլէրի պուլունան Մէտիանա վէ Ռիպէիրա նէզտլէրինտէ եիկիրմի իքի միլեօն ֆրանգլըգ նուգուտում վէ իրատ սէնէտլէրիմ վար տըր։

—Պունլար էմին էվվէր տիրլէր։

—Իչ միլեօն ֆրանգ տա սէնին

ՍԱՐՔԱՎԱՃԱՌ

ՆՈՎ ՍԱՄԱՐՎԱՌ ՔԱՂԱՔ

ԴԱՇՆ ՀՅՈՒՍԻՍԱՅԻ ՎԱՃՈՂՆԵՐԻ ՀԱՄԱՐ

Ի. Ս. Ղ. Ի. Ս. Ղ. Ի. Ս. Ղ. Ի. Ս. Ղ.

Ամենայն հարգանքով հրավիրում է Ձեզ մեր խանութը, որտեղ գտնվում է ամենամեծ ընտրությունը հետևյալ ապրանքների՝ Ոսկի, արծաթ, ադամանդներ, թանկագին քարեր, ժամացույցներ, ոսկեղեն, արծաթեղեն, ճաշի դանակներ, գրասեղաններ, գրասենյակային պարագաներ, գրիչներ, մատիտներ, գրքեր, գրքերի դարակներ, գրքերի պատյաններ, գրքերի սեղմակներ, գրքերի կապեր, գրքերի ներդիրներ, գրքերի նշիչներ, գրքերի ներդիրներ, գրքերի նշիչներ, գրքերի ներդիրներ, գրքերի նշիչներ